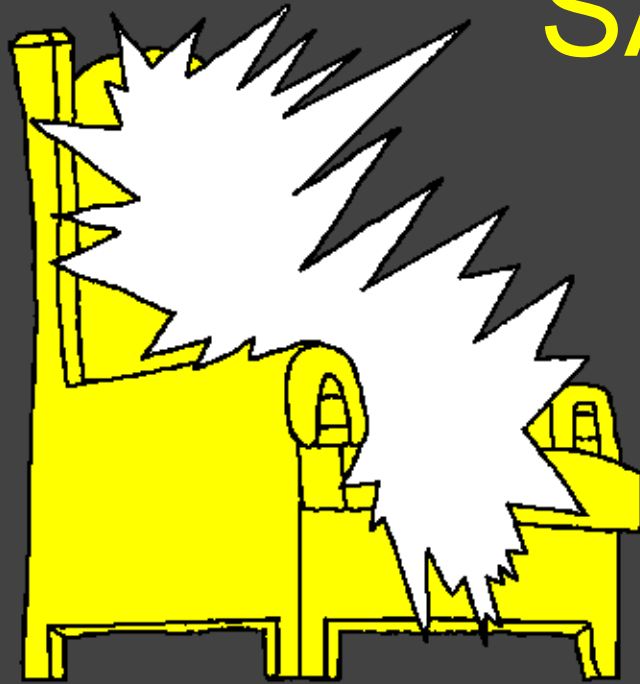


[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

SAN JUAN 14



—Pε o di tu ni mb̄ih̄. Guí ε̄c'yeih̄ Oj̄a janangue'a  
necä dami 'yēc'yeigah̄. Nub̄e rá ngu ma Ta bí ja b̄e x̄n  
ngu yē ngu mahotho. Nu'b̄e hin te di ja b̄e, xcá xi ah̄  
'b̄e. Pεgue i ja b̄e, janangue'a nu'b̄e dá mbagä gua  
hoc'ah̄ hap̄e dam 'b̄eh̄mb̄e.



Ne nu'be dá mbagä ba hoc'ahbe be dam 'bethebete, ne ba  
pengä mahøn'a ga six ahbe be ngue 'darpe dam  
'bethebete beya.



Nugä dra Xuuagä, ni cujɛ nangue ra Cristo,  
dí ot'ahɛ ra sɔcuɔ ya. Nujɛ dí comhbɛ yɛn ɛnbi  
guín nuhɛ nangue dí ɛc'yɛihɛ ra Hmu

mahɛts'i. Nu'a Ojɔ di manda bɛ ja ma  
mbɛihɛ, nɛ ra Jesucristo



bi 'dajɛ ra ts'ɛdi  
ngue hin dadí  
xɔmbɛihɛ 'bɛ'a  
dí nuhɛ.

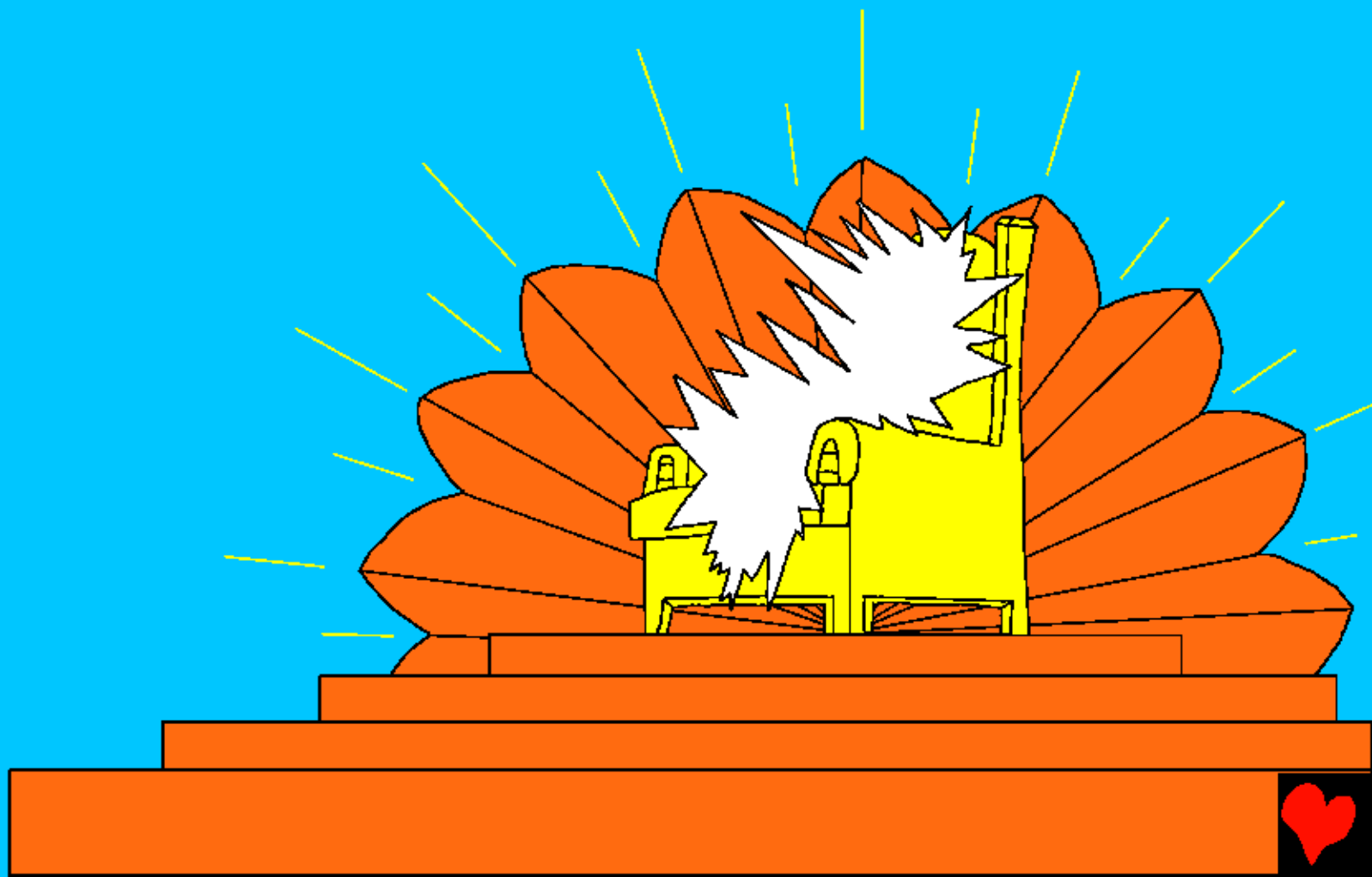


Ne nugä dra Xuuagä dí ofädigä bɛ ja ra häi  
Patmos, n'da ra t'ɛhäi i ja bɛ ja ra dehe  
nguetho dí m mangä rá m hman

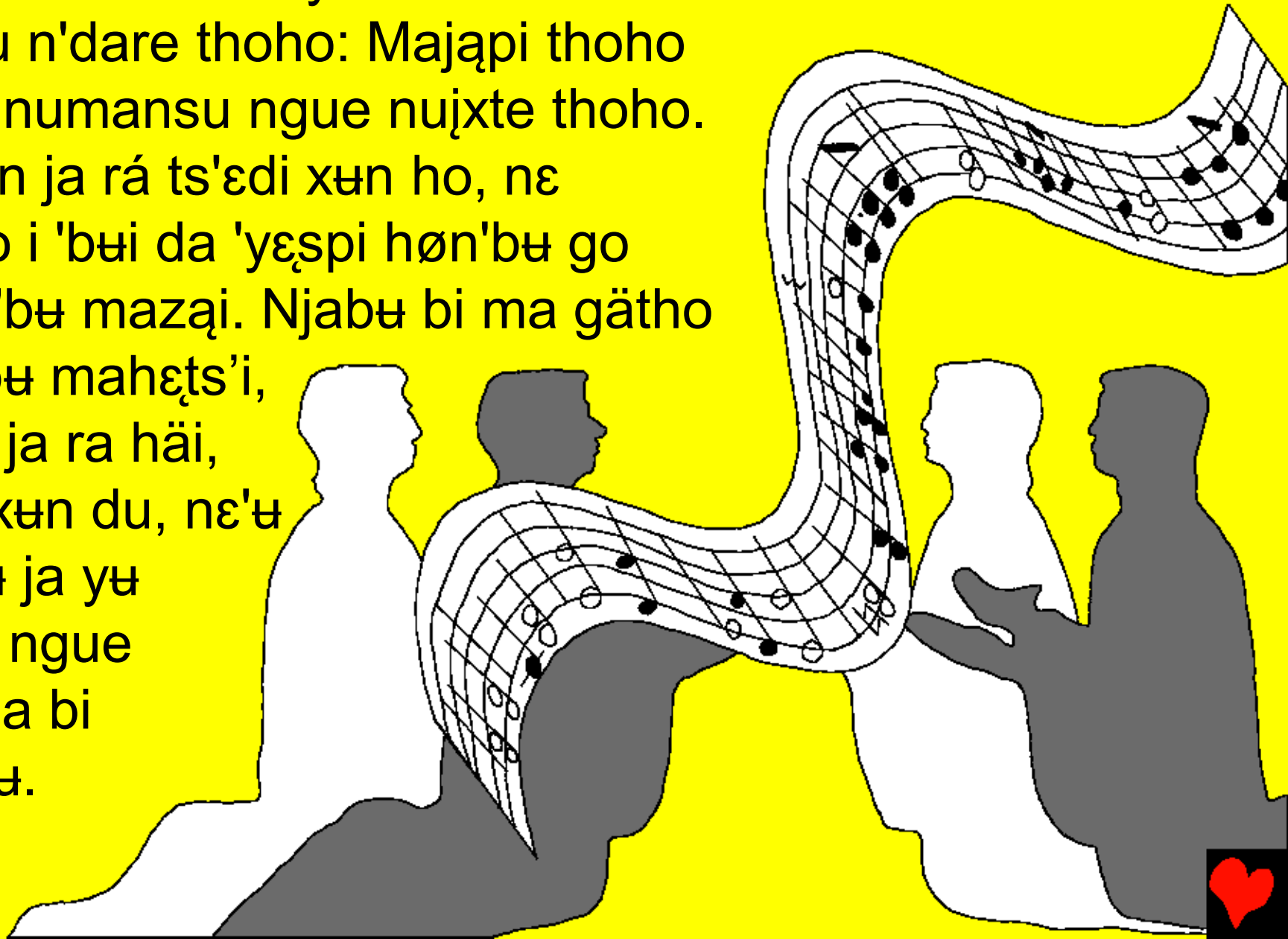
Oja ne dí mangä nangu  
ra Jesucristo.



'Bex bi 'dacä ra ts'edi rá Hogandähi Ojä gue bi zä dá  
nugä bɛ. Ne dá nugä bɛ mahɛts'i n'da ran thuts'i  
mahoqui xɛn ho, tengutho bɛ hux yɛ hmuts'ɛt'abi.  
Ne mí huxpɛ n'da.

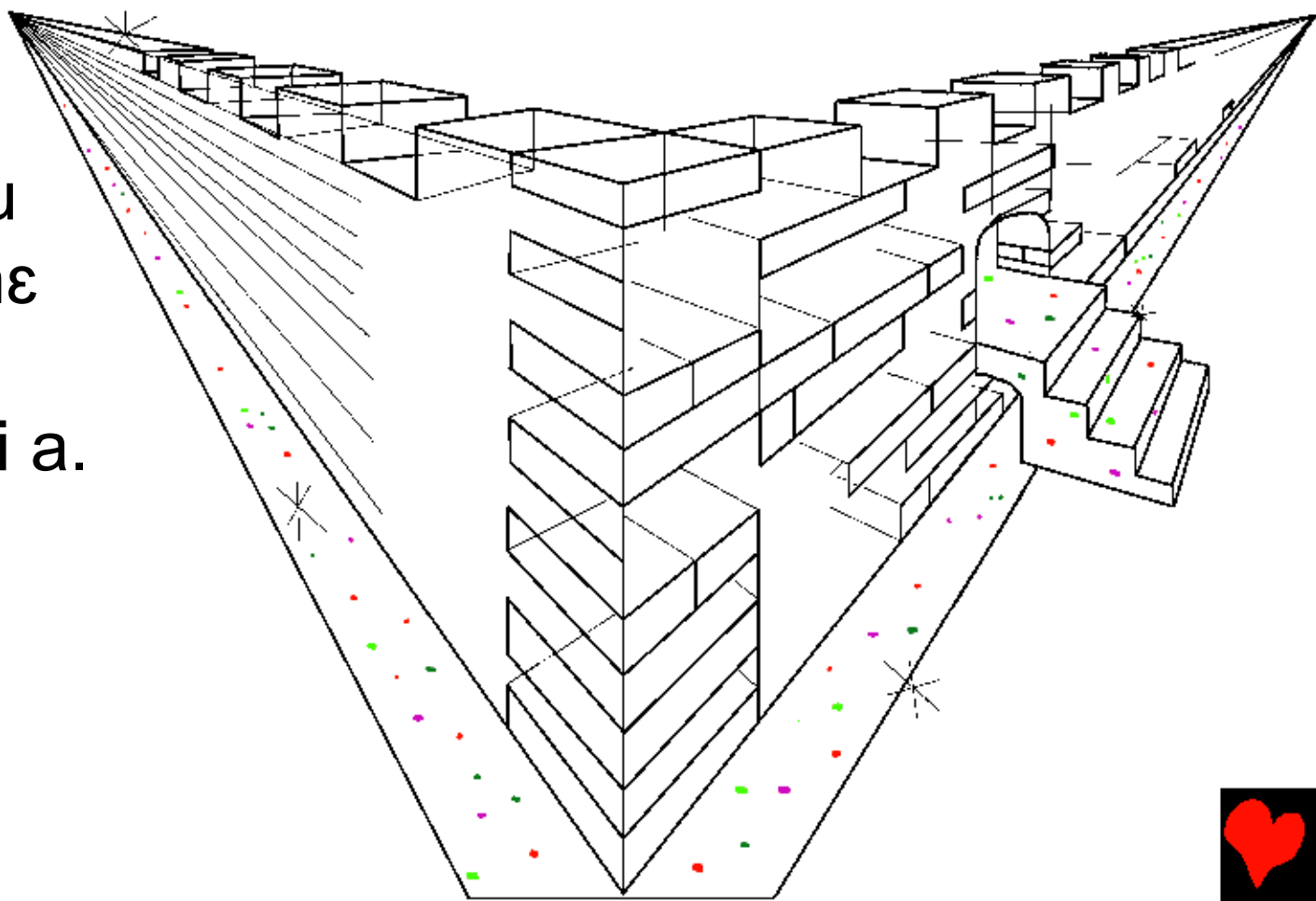


Ne 'bex dá øcä bi mba nt'ɛspi a huxpɛ ja ran thuts'i, ne  
ra Jesús ra T'ɛdɛ'yo. Gätho i 'bɛi bi man'ɛ  
tengu n'dare thoho: Majapi thoho  
ne i hnumansu ngue nuixte thoho.  
Ne din ja rá ts'ɛdi xɛn ho, ne  
gätho i 'bɛi da 'yɛspi hɔn'bɛ go  
njam'bɛ mazai. Njabɛ bi ma gätho  
i 'bɛpɛ mahɛts'i,  
nɛpɛ ja ra häi,  
nɛ'ɛ xɛn du, nɛ'ɛ  
'bɛpɛ ja yɛ  
deja, ngue  
n'dat'a bi  
man'ɛ.



Ne dá nugä bá cəh mahɛʦts'i guepɛ bí 'bɛ Oja n'da ra hogahnini, gue'a ra Jerusalén ma'da'yo, mahotho, mahoqui, tengu n'da ra hmute i he ra pahni mahotho da mba dín thət'ui rá ndø. Ne dá øcä n'da ra nde nts'edi bin ya, gue bá nɛxpɛ ja ran thuts'i bɛ bí hu Oja, bi 'yɛna:

—Dami hyand ya, bi gəcua mahɛʦts'i rá ngu Oja, bi 'yɛna, nɛ nuya zai dim 'bɛhmbɛ yɛ ja'i a.

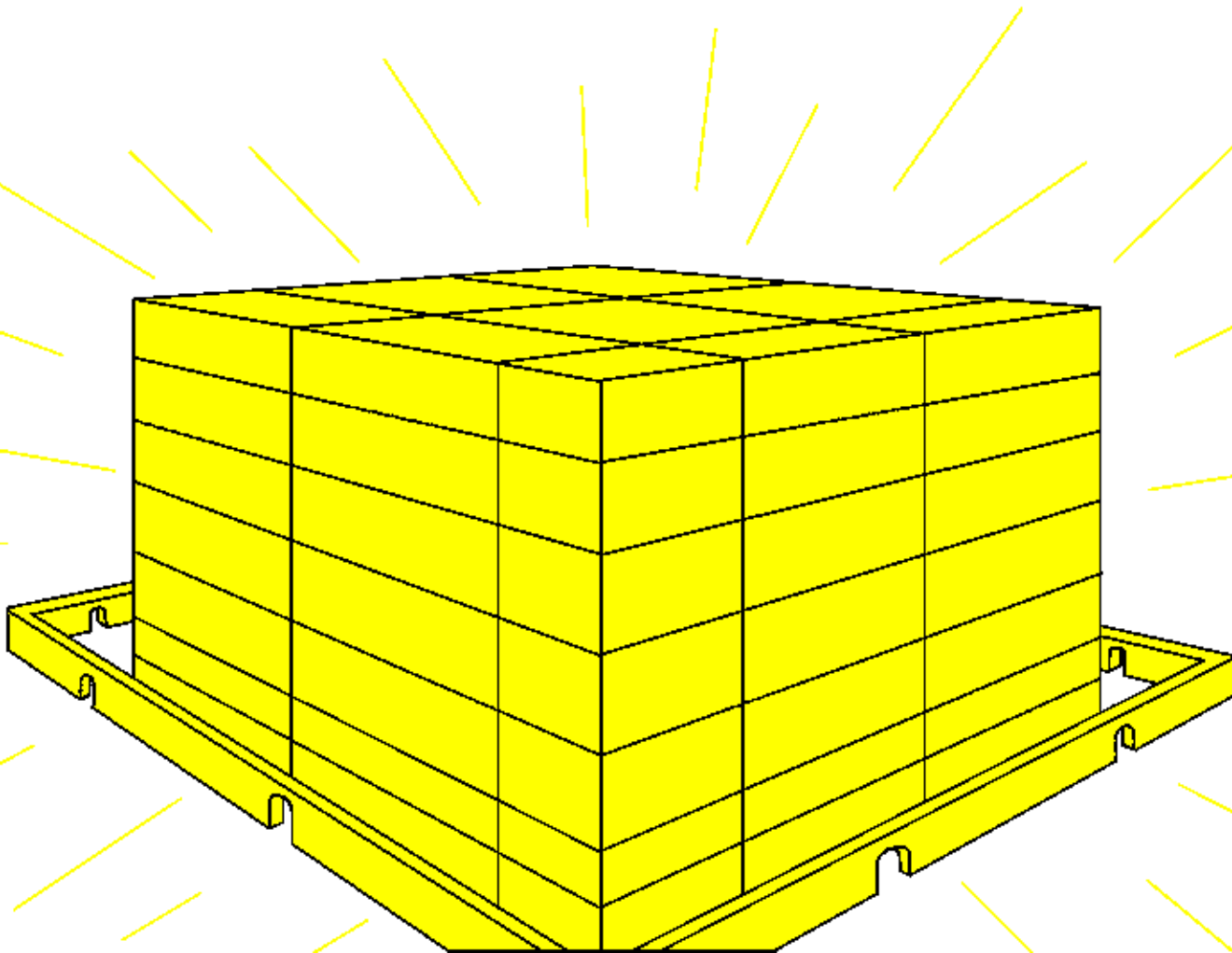




Ne nu'a rá m 'behni Ojã xø bi 'yurcã man'da mahøn'a,  
dra Xuuagã. Ngue n'da ra dãthe mahoqui thoho ra  
dehe xøn güe tengu ra xito, t'ẽmbi rá dehe ra temazã.  
Ne bí nẽxpẽ ja rán thuts'i Ojã ne ra Jesús ra Dẽ'yo.



Ne nu'a ra hnini, him mahyoni ra hyadi di yorᄁ, oᄁue  
ra zaᄁa, nguetho guesε Oja ne ra De'yo di yorᄁ.



Pe hin da yɛrɛ ja ra hnini 'bɛ'a xɛn ts'o,  
xíng yɛ ts'om'bäi da yɛrɛ, xíng yɛ hyäte.

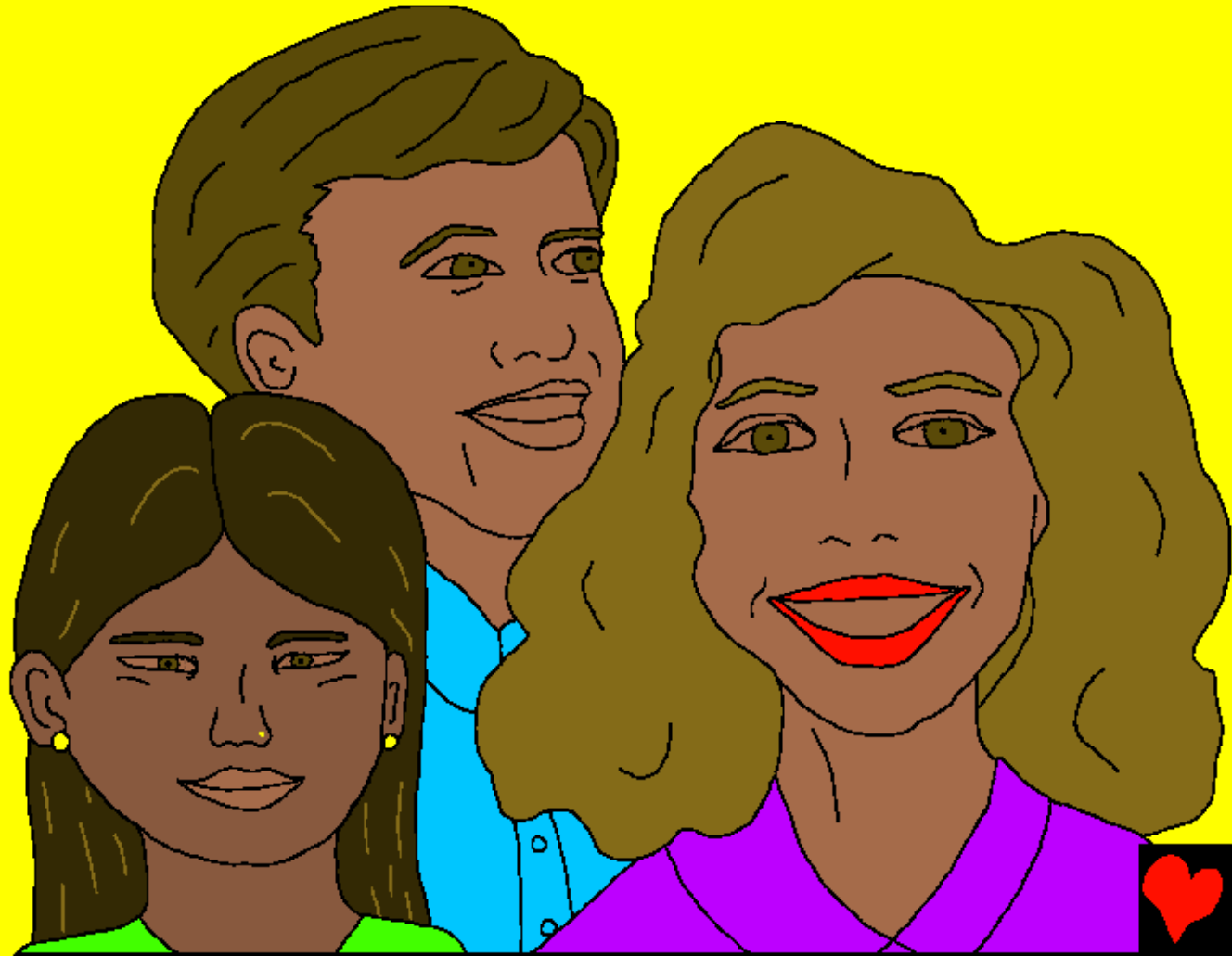
Pe hønt'ɛ to'o bi 'yɔrpa rá  
thuhu ra Dɛ'yo bɛ ja rá  
søcuɔ, gue to'o gätho  
bi un ra temazai, hønt'ɛ  
da zä da yɛrɛ.



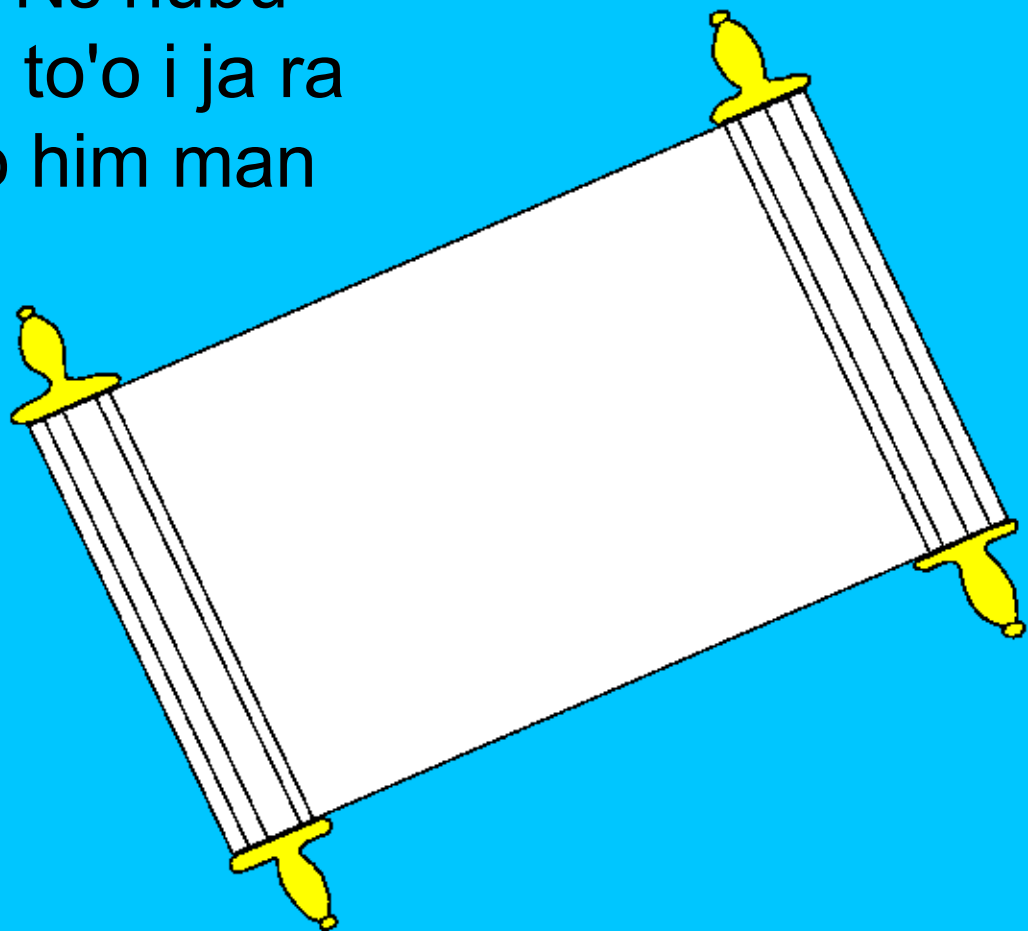
Ne guesε Oja di un ran johya, ne him  
man ja yε guidä yε ja'i, ne hin din ja  
ran daṭe mahøn'a bε, ne hin din ja yε  
dumbεi bε. Nguetho gätho 'bε'a män  
εnbi mi ja, ya bi thogui.



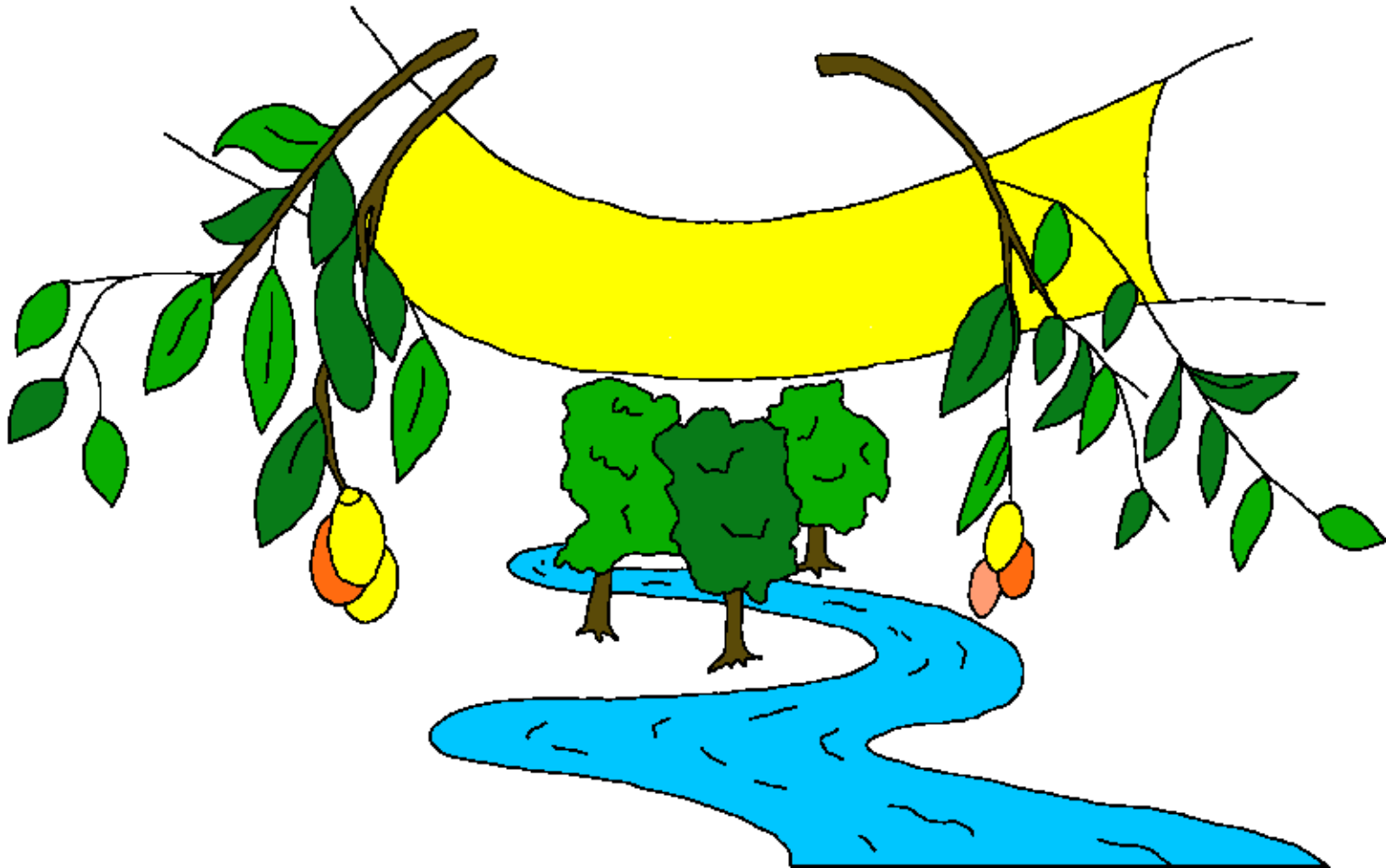
Ne hin'yɛ 'bɛ'a dí hnu rán ts'ɛmbi Oja bɛ. Pɛ din ja bɛ rá ts'ɛdi Oja nɛ rá ts'ɛdi ra Jesús ra Dɛ'yo. Ne gátho yé 'yɛɛ da dɔnde ɛ nɛ da 'yɔrpa yé 'bɛfi. Ne nu'ɛ dim 'bɛrɛ da nu rá hmi Oja, nɛ gátho din ja rá thuhu Oja bɛ ja yé dɛ.



Ne dá nugä gätho ɱ xɛn du, hønt'a go 'bɛ'a ní ja'i,  
mi 'bäpɱ ja rá hmi Oja i hupɱ. Ne bi mba ma tɛnts'i yɱ  
søcuą bɱ, nɛ'a ra søcuą im ma to'o i ja ra temazaı. Ne  
gätho bi mba ma juąnbi nangu'e'a nt'o't'i bɱ 'bɛ'a gätho  
bi 'yøt'a, nu'bɱ mi 'bɛi. Ne nubɱ  
ja ra søcuą gue im ma to'o i ja ra  
temazaı, nɛ nu'ɱ gätho him man  
t'o't'i yɱ thuhu bɱ,  
bi t'ɛntrɱ ja ra sibi.



—Ba εἴμβε γάθο αἴε, εἴ'α ρά Hogandahi Oja, νε'α ρά  
xisu ra Δε'γο εἴα. Νε'ε γάθο gue i øde, da ma: —Ba  
εἴμβε. Νε ba εἴα γάθο i tuthe, νε gui siεε ra dehe  
gue di un ra temazaί, νε hin gui juthε a.



Ngueŋtho ɛmmɛ di  
huɛɔgahɛ Oja gue dí 'bɛhmbɛ ua ja ra  
ximhäi. Janangue'a bi 'dajɛ rá  
'dats'ɛnt'ɛ ngue ma yaŋtehɛ,  
n'damhma hin da nu ran ɛnbi  
mazai to'o gätho di dáp rá  
mbɛi a, pɛgue din t'un ra  
'da'yote mazai.





ROMANOS 3:23 Nguetho njo'o gahɛ dá jaɣ'hɛ gätho ran ho nguɛɛ xta numanhojɛ Oja, pɛ gätho dá øthɛ yɛ ts'oqui bɛ án nujɛ.

ROMANOS 6:23 Nu'a rán zäbi da daɣ ɛ to'o øt' yɛ ts'oqui, ran ɛnbi mazai a. Pɛ nu'ɛ to'o i 'bɛhmbɛ ra Cristo Jesús ma Hmuhɛ, di unda Oja ra te mazai ɛ, nɛ hingui jut'ɛ.

HEBREOS 9:27 Tengu yɛ ja'i, nts'änni n'dandj thoho da du, nɛ m'bejua da nu ran juɛnbi.

EFESIOS 2:8,9 Bi pøjɛ Oja 'bɛ má haɱhmbɛ rá mate thoho Oja, nɛ hin nangue yɛ hogant'øt'e dá øthɛ. Pɛ nangue a rán t'unni zɛhɛ Oja xtám pøhmbɛ. Nɛ hin nangue ra 'bɛfi xɛn ho xta øthɛ, janangue'a njon da zä din 'yɛts'i.



ROMANOS 10:9,10 Ngue nu'be ga emhbe ma Hmuh ra Jesús, ne ga ec'yehi mbo ma mbehi ngue bi xox Oja a 'be mi du, da yajje Oja 'be. Nguetho gue'a ní 'yehje xeh hoje Oja a ga ec'yehi mbo ma mbehi, ne gue'a ní pøje Oja a gam mamhbe nangue ma ndeh.

SAN JUAN 3:16,17 Nguetho emme di huegah Oja gue dí 'behmbe ua ja ra ximhäi. Janangue'a bi 'daje rá 'dats'ent'eh ngue ma yanteh, n'damhma hin da nu ran ehbi mazai to'o gätho di döp rá mbe a, pegue din t'un ra 'da'yote mazai. Nguetho in nde Oja da yajje gueje dí 'behmbe ua ja ra ximhäi, ne hinguin nde di 'daje rá muui ma ts'oquih, ne gue'a bí mbehua rá Ts'ent'eh ua ja ra ximhäi a.



1 JUAN 5:11-13 Nε i jaua a ram hma ngue bi ma, gue Oja  
bi 'dajε ra 'da'yote mazai 'bε má εc'yειηε rá Ts'εnt'ε.  
Nu'a 'bεhmi rá Ts'εnt'ε Oja, i ja ra te ma'da'yo a, pε nu'a  
hingui 'bεhmi rá Ts'εnt'ε Oja, hingui ja ra te ma'da'yo a.  
Janangue'a dí ot'ahε gyε 'yεc'yειηε a rá Ts'εnt'ε Oja,  
n'dahma gui pαhmbε i jajε ra 'da'yote.



SAN JUAN 14; 2 CORINTIOS 5; APOCALIPSIS  
4, 21, 22

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Lazarus  
and Alastair Paterson

Adapted by: Sarah S.

Otomi, Eastern Highland NT (otm) © 1974, Wycliffe Bible  
Translators, Inc. All rights reserved.

<https://www.bible.com/bible/833/MAT.1>

©2025 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

